Хэ Е немного вздремнула днем. Проснувшись, она разобрала одежду, которая сушилась на балконе, а затем недолго почитала книгу.

В 3:50 она ущипнула себя за руку, которая давно не держала мяч, и спустилась вниз.

Солнце все еще палило, и Хэ Е, держась в тени деревьев, несколько раз свернула на дорожке и вышла к совершенно новой площадке для бадминтона под открытым небом.

Чжоу Сянмин и Лу Цзинь уже были на месте. Первый сидел на скамейке и, задрав голову, о чем-то болтал. Лу Цзинь стоял рядом с ним, одетый в белую футболку и черные спортивные шорты. Он был стройным и высоким, но при приближении стали отчетливо видны мышцы его рук и ног. Парень ни капли не походил на тех заучек, которые только и могли зарываться в книги.

Дискомфорт Хэ Е усиливался по мере того, как расстояние между ними сокращалось.

Честно говоря, она не думала, что они стали друзьями. Дело даже не в том, что она не хотела дружить с ними, а в том, что на самом деле они не так уж хорошо знали друг друга. Не считая того, что они вместе ходили в школу, она знала этих двоих не лучше, чем других одноклассников.

— Хэ Е, у тебя есть WeChat? Давай добавим друг друга, чтобы потом было легче связаться, если что-то случится, — Чжоу Сянмин сделал глоток воды, достал из кармана штанов мобильный телефон и помахал им перед Хэ Е, его яркая улыбка сверкала ярче солнца.

— Есть, но я оставила телефон дома и не взяла его с собой.

— Ничего страшного, просто скажи свой номер, я сначала подам заявку в друзья.

Хэ Е вспомнила номер и продиктовала цифры.

Чжоу Сянмин, опустив голову, набирал номер. Лу Цзинь посмотрел вниз и увидел найденный аккаунт: на аватарке профиля «Е Цзы Юаньюань» были изображены два круглых листика лотоса, один высокий, другой поменьше. Рисунок был сделан в технике «цзяньби*».

П.п.: «лапидарная кисть» - техника традиционной кит. живописи тушью, предполагающая обобщённое быстрое письмо, несколькими чертами схватывающее основные характеристики объекта.

Одного взгляда на аватарку хватало, чтобы понять, что аккаунт принадлежит Хэ Е.

Чжоу Сянмин повернул экран своего телефона к девушке:

— Оно?

Хэ Е, которая раньше и не думала раскрывать свое имя в WeChat, покраснела.

— Что в этом плохого, ник довольно милый, просто не такой литературный, как мой, — понимающе улыбнулся Чжоу Сянмин.

— А какой ник у тебя? — с любопытством спросила Хэ Е.

Пока Чжоу Сянмин интригующе молчал, Лу Цзинь ответил за него:

— Чжан Чжоу Сян Мин*.

П.п. букв. «Драккар, выступающий на рассвете».

Это действительно было очень литературно, настолько, что не соответствовало уникальному стилю Чжоу Сянмина.

Чжоу Сянмин неловко кашлянул.

— Звучит очень приятно, и смысл хороший, — улыбнулась Хэ Е.

— Ну, я полдня его придумывал! Не хотел как Лу Цзинь. Он просто поставил свое имя, никакого культурного содержания.

Хэ Е кинула взгляд на Лу Цзиня.

Лу Цзинь протянул ракетку:

— Давайте начнем, кто из вас сыграет со мной первым?

Чжоу Сянмин кивнул Хэ Е:

— Давай сначала ты, я пока отвечу на несколько сообщений.

У Хэ Е не было другого выбора, кроме как взять ракетку и встать на другом конце корта от Лу Цзиня.

Когда девушка пришла сюда, она все еще беспокоилась, что ей, возможно, не хватит ловкости

отбить все воланы. Неожиданно подача Лу Цзиня была не слишком сильной. Хэ Е отбила семь или восемь его подач, прежде чем игра остановилась из-за пропущенного ею удара.

Эта партия показала все недостатки постоянного сидения дома: от такой небольшой нагрузки Хэ Е запыхалась, на лбу выступили капельки пота, а щеки покраснели.

Она подняла волан и посмотрела на Чжоу Сянмина, сидящего на скамейке:

— Твоя очередь?

— Вы продолжайте, продолжайте, я еще не закончил отвечать, — отмахнулся парень.

Хэ Е особо не задумывалась над его словами.

Чжоу Сянмин же широко улыбнулся и подмигнул стоящему с другой стороны Лу Цзиню.

Лу Цзинь, который сосредоточился на игре, даже не посмотрел на друга.

Была уже половина шестого, когда Хэ Е вернулась домой.

Девушка поставила готовиться рис в рисоварке и пошла в ванную, чтобы принять душ.

Хотя она устала во время игры, сейчас она чувствовала себя отдохнувшей. Очевидно, физические упражнения действительно помогают как физическому, так и психическому здоровью.

Завязав волосы в хвост, Хэ Е прошла на кухню и приготовила небольшую порцию жареного мяса и холодный салат из огурцов.

Доставив отцу еду и помыв посуду, Хэ Е зашла в кабинет, бросила взгляд на мобильный телефон, который лежал на коврик для компьютерной мыши, а потом вспомнила, что Чжоу Сянмин хотел добавить ее в друзья.

Зайдя в WeChat, она увидела два запроса на добавление в друзья: один от аккаунта «Чжан Чжоу Сян Мин», другой от «Лу Цзинь».

Хэ Е немного удивилась: когда Чжоу Сянмин попросил у нее идентификатор WeChat, Лу Цзинь вертел в руке ракетку для бадминтона, казалось бы, безразличный к их разговору.

Девушка первым приняла запрос от Чжоу Сянмина. Когда она щелкнула на аккаунт Лу Цзиня, то, немного подумав, изменила его ник на «Староста группы».

Чжу Цин иногда играла на ее мобильном телефоне. Если бы подруга увидела Лу Цзиня в списке ее друзей, то это точно подтвердило все ее выдумки.

Вскоре оба парня отправили ей сообщения.

Чан Чжоу Сян Мин: [Почему ты так долго, я думал, ты не хочешь меня добавлять.]

Е Цзы Юаньюань: [Нет-нет, я готовила ужин после того, как вернулась, и вот только что проверила свой телефон.]

Чан Чжоу Сян Мин: [Хорошо, мой папа позвонил мне, давай поговорим позже!]

Хэ Е ответила «Хорошо», вышла из чата с Чжоу Сянмином и кликнула на чат с Лу Цзинем.

Староста группы: [Добавь меня в друзья. Не стесняйся писать мне, если тебе что-нибудь понадобится.]

Е Цзы Юаньюань: [Ок.]

На следующий день Хэ Е, как обычно, поехала на велосипеде от восточных ворот в школу. В дороге она не встретила их двоих.

Лу Цзинь все еще ждал Чжоу Сянмина у южных ворот.

Чжоу Сянмин любил понежиться в постели, но, подъехав на велосипеде, он взбодрился и поднял брови, посмотрев на Лу Цзиня:

— Мы с Хэ Е прошлым вечером добавили друг друга в друзья, хочешь, дам тебе ее номер?

ID WeChat Хэ Е было довольно трудно запомнить, к тому же Чжоу Сянмин быстро ввел его. Он не думал, что Лу Цзинь, который возился со своей ракеткой, опустив голову, смог запомнить строку из цифр.

Лу Цзинь снял наушники и с безразличным видом ответил:

— В этом нет необходимости.

Чжоу Сянмин недоверчиво фыркнул.

Лу Цзинь первым поехал вперед.

Чжоу Сянмин последовал за ним. Когда перед ними уже показалась школа, он посмотрел на Лу Цзиня, на лице которого не было и капли беспокойства, и решил пойти на компромисс:

— Ясно, ясно. Я знаю, что ты умеешь притворяться, я отправлю тебе номер позже.

Внимание! Этот перевод, возможно, ещё не готов.

Его статус: перевод редактируется

<http://tl.rulate.ru/book/94400/3635547>